

Merci d'avoir fait confiance à
Thanks you for your confidence in

*Engagés à
ravir nos clients*



*Committed to our
customer's delight*



CANADA
 Tel.: 1-877-361-2044
 Fax: 1-888-361-2045

USA
 Tel.: 1-800-361-2045
 Fax: 1-888-361-2045

Manuel du propriétaire

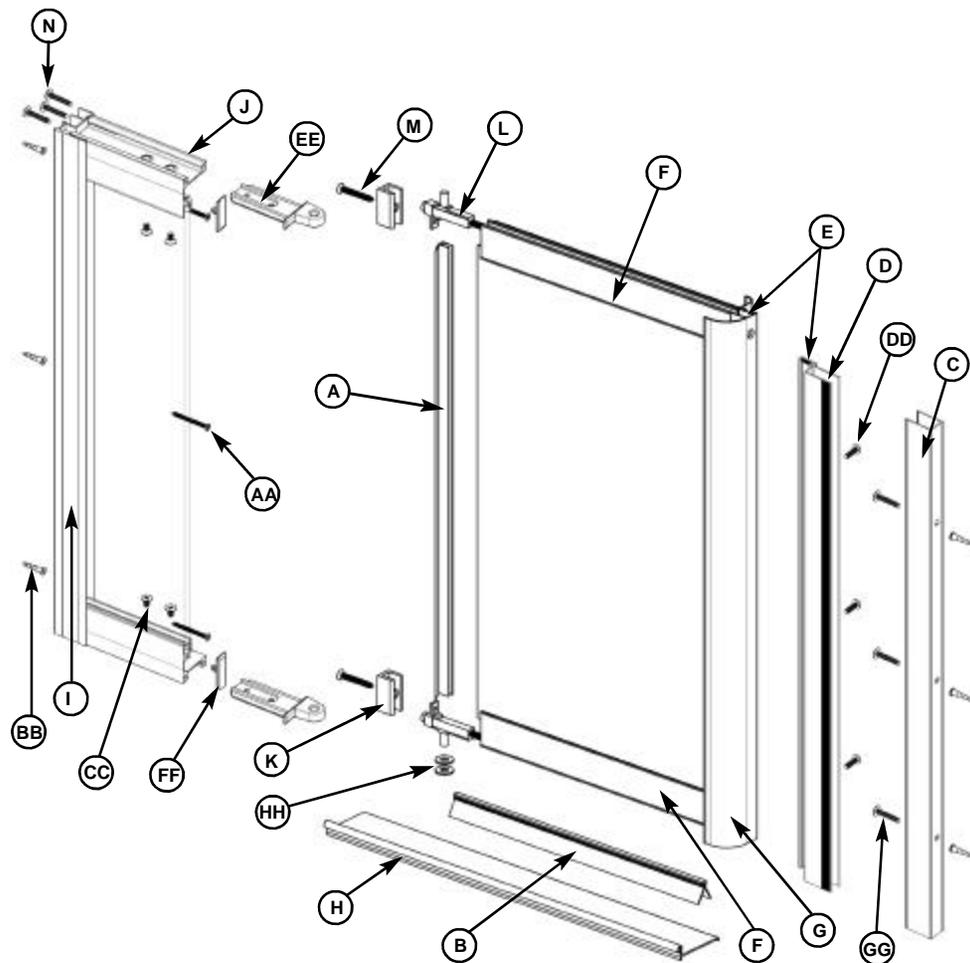
Owner's Manual

*Engagés à
ravir nos clients*



*Committed to our
customer's delight*

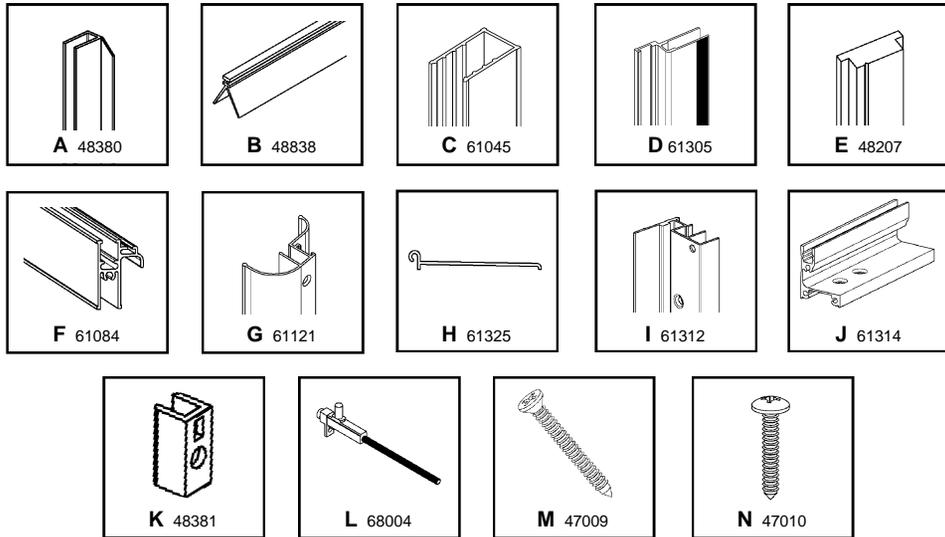
PORTE PIVOT PIVOT DOOR
PORTE DE DOUCHE SHOWER DOOR



Veillez lire les instructions avant toute chose
Please read instructions before proceeding

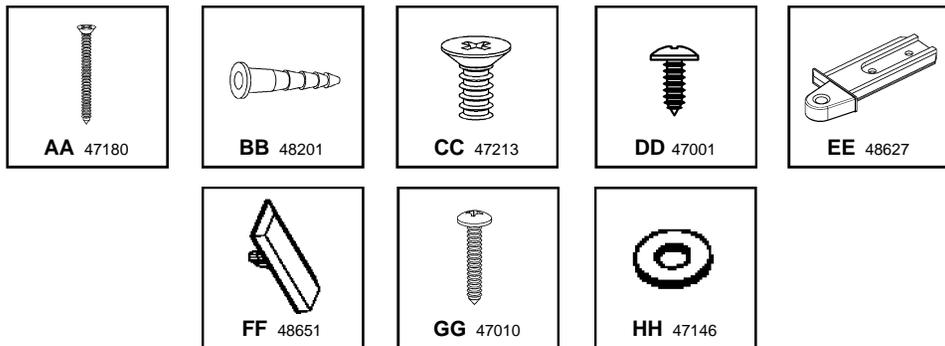
ILLUSTRATION DES PIÈCES

ILLUSTRATION OF COMPONENTS



SAC DE QUINCAILLERIE

HARDWARE BAG



Dessin non à l'échelle

Drawings not to scale

Des changements peuvent être apportés aux produits sans préavis. Veuillez utiliser le manuel fourni avec le produit.

Product specifications are subject to change without notice. Use owner's manual instructions supplied with product.

MAAX is not liable for personal injuries or death to any person or for any direct, special, incidental or consequential damage, loss of time, loss of profits, inconvenience, incidental expenses, labor or material charges, or any other costs resulting from the use of the product or equipment or pertaining to the application of the present warranty, or resulting from the removal or replacement of any product or element or part covered by this warranty.

EXCEPT AS OTHERWISE PROVIDED ABOVE, MAAX MAKES NO WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR COMPLIANCE WITH ANY CODE.

In any case, MAAX cannot be liable for any amount over and above the purchase price paid for the product by the owner/end-user, contractor or builder.

Commercial Limitations

In addition to the above conditions and limitations, the warranty period for products installed for commercial applications or used in commercial ventures is of one (1) year from the initial date of purchase by the owner/end-user, contractor or builder from an authorized dealer. MAAX is not responsible for loss of use or profit under any circumstances. If the product is used as a display, the warranty period begins when the product is placed on display.

This warranty gives the owner/end-user specific legal rights. The owner/end-user may also have other rights which vary from one state and/or province to another.

Warranty service

In order to obtain service provided under this warranty during regular business hours, contact the dealer or distributor who sold the unit, or MAAX directly.

MAAX will provide the warranty service described above when the following conditions have been met: the failure is of the nature or type covered by the warranty; the user has informed an authorized MAAX Agent or Warranty Service Department representative of the nature of the problem during the warranty period; conclusive evidence (e.g., proof of purchase or installation) is provided to the foregoing by the user proving that the failure occurred or was discovered within the warranty period; an authorized independent service person or company representative has been permitted to inspect the product during regular business hours within a reasonable time after the problem was reported by the user.

MAAX's warranty obligation shall be discharged upon tender of replacement or repair. The customer's refusal to accept the tender terminates MAAX's warranty obligation.

MAAX products are certified by one or more of the following certification agencies:

- CSA
- IAPMO
- INTERTEK (ETL)
- US TESTING
- UL
- ULI
- WARNOCK HERSEY
- NAHB



Certain models are pending approval. Certification may be ended by MAAX or certification agencies without notice.

WARRANTY

Limited warranty

MAAX offers the following express limited warranty on each of its products. This warranty extends only to the original owner/end-user for personal household use. For commercial uses, additional limitations apply.

MAAX warrants **acrylic units** to be free from defects in workmanship and materials under normal use and service for a period of twenty (20) years from the initial date of purchase by the owner/end-user, contractor or builder from an authorized dealer.

MAAX warrants **mirrors and electrical components** to be free from defects in workmanship and materials under normal use and service for a period of two (2) years from the initial date of purchase by the owner/end-user, contractor or builder from an authorized dealer.

MAAX warrants **shower doors** to be free from defects in workmanship and materials under normal use and service for a period of ten (10) years from the initial date of purchase by the owner/end-user, contractor or builder from an authorized dealer.

MAAX warrants **medicine cabinets** to be free from defects in workmanship and materials under normal use and service for a period of ten (10) years from the initial date of purchase by the owner/end-user, contractor or builder from an authorized dealer.

Any product reported to the authorized dealer or to MAAX as being defective within the warranty period will be repaired or replaced (with a product of equal value) at the option of MAAX. This warranty extends to the original owner/end-user and is not transferable to a subsequent owner.

Neither the distributor, authorized MAAX dealer nor any other person has been authorized to make any affirmation, representation or warranty other than those contained in this warranty; any affirmation, representation or warranty other than those contained in this warranty shall not be enforceable against MAAX or any other person.

MAAX reserves the right to modify this warranty at any time, it being understood that such modification will not alter the warranty conditions applicable at the time of the sale of the products in question.

EFFECTIVE JANUARY 1, 2004

Limitations

This warranty shall not apply following incorrect operating procedures, breakage or damages caused by fault, carelessness, abuse, misuse, misapplication, improper maintenance, alteration or modification of the unit, as well as chemical or natural corrosion, accident, fire, flood, act of God or any other casualty.

The owner/end-user of the product covered by the present warranty is entirely responsible for its proper installation and electrical wiring. MAAX neither installs nor supervises the installation, nor hires a contractor for this purpose, and consequently cannot be held responsible for any default, breakage or damages caused thereby or resulting thereof, either directly or indirectly. The owner/end-user must provide access to the components of the product as described in the installation guide, so that MAAX can execute the warranty specified herein. If such access is not available, all expenses to provide said access will be the responsibility of the owner/end-user.

This warranty does not apply to products or equipment not installed or operated in accordance with instructions supplied by MAAX and all applicable rules, regulations and legislation pertaining to such installations.

MAAX strongly recommends that its products—for example, but without limitation, shower doors and other items—be installed by professionals with experience in bathroom products. Installation of shower doors by an inexperienced person may result in glass breakage and, consequently, cause personal injury.

MAAX is not liable for any costs, damages or claims resulting from the purchase of products that do not fit through openings or existing structures. MAAX is not liable for any costs, damages or claims resulting from defects that could have been discovered, repaired or avoided by inspection and testing prior to installation.

DESCRIPTION DES PIÈCES

PARTS DESCRIPTION

| ITEM | DESCRIPTION DES PIÈCES | PARTS DESCRIPTION | QUANT. | # PIECE # |
|------|--------------------------------------|--------------------------------|--------|-----------|
| A | JOINT D'ÉTANCHÉITÉ | WATER GASKET | 1 | 48380 |
| B | DÉFLECTEUR SOUPLE | PLASTIC DRIP SHIELD | 1 | 48838 |
| C | MONTANT D'ALUMINIUM (CÔTÉ PERCUTEUR) | WALL JAMB (STRIKER SIDE) | 1 | 61045 |
| D | MONTANT PERCUTEUR | STRIKER | 1 | 61305 |
| E | AIMANT | MAGNET | 1 | 48207 |
| F | CADRE HAUT / BAS | TOP / BOTTOM FRAME | 2 | 61084 |
| G | POIGNÉE | PULL FRAME | 1 | 61121 |
| H | SEUIL | SILL | 1 | 61325 |
| I | MONTANT D'ALUMINIUM (CÔTÉ PIVOT) | WALL JAMB (PIVOT SIDE) | 1 | 61312 |
| J | RÉCEPTEUR DE PIVOT | PIVOT HOLDER | 2 | 61314 |
| K | CAPUCHON DE PLASTIQUE | PLASTIC CAP | 2 | 48381 |
| L | ENSEMBLE D'AXE DE PIVOT | PIVOT PIN ASSEMBLY | 2 | 68004 |
| M | VIS #6 X 1-1/4" (TRUSS) | #6 X 1-1/4" TRUSS SCREW | 4 | 47009 |
| N | VIS #8 X 1" (TRUSS) | #8 X 1" TRUSS SCREW | 6 | 47010 |
| ITEM | SAC DE QUINCAILLERIE | HARDWARE BAG | QUANT. | # PIECE # |
| AA | VIS #6 X 1-1/2" (FLAT) | #6 X 1-1/2" FLAT SCREW | 3 | 47180 |
| BB | CHEVILLE | PLASTIC ANCHOR | 6 | 48201 |
| CC | VIS #10 X 0.3125 (BLUNT POINT) | #10 X 0.3125 BLUNT POINT SCREW | 4 | 47213 |
| DD | VIS #6 X 3/8" (TRUSS) | #6 X 3/8" TRUSS SCREW | 3 | 47001 |
| EE | SUPPORT DE PIVOT EN PLASTIQUE | PLASTIC PIVOT SUPPORT | 2 | 48627 |
| FF | CAPUCHON DE PLASTIQUE | PLASTIC CAP | 2 | 48651 |
| GG | VIS #8 X 1" (TRUSS) | #8 X 1" TRUSS SCREW | 3 | 47010 |
| HH | RONDELLE | WASHER | 2 | 47146 |

Les commandes pour les pièces de remplacement doivent inclure leurs numéros, description, dimensions et couleur.

When ordering replacement parts, please refer to part number, description, dimensions and color.

AVANT DE DÉBUTER

Lors de la réception, vérifiez si votre porte de douche ou de bain est en bonne condition et si toutes les pièces sont incluses dans le sac de quincaillerie. Si il y a un problème, signalez-le immédiatement à votre distributeur.

Équipement requis:

- Tournevis plat, carré ou étoile #1 et #2
- Crayon
- Perceuse
- Ruban à mesurer
- Mèche 1/8", 3/16", 7/64" ou 7/32" (selon le mur)
- Gallon à mesurer
- Niveau
- Calfeutrant au silicone clair
- Boîte à ongles
- Lime et scie à fer

ATTENTION:

Pour un fonctionnement optimal, il est important que la porte de douche soit installée de niveau sur des murs également de niveau. Manipulez les pièces de métal avec soin.

BEFORE STARTING

Upon reception, verify if your shower or tub door is in good condition and make sure that all parts are included in the hardware bag. If you have a problem, please contact your distributor immediately.

Required equipment:

- Flat, square or Phillips #1 and #2 screwdriver
- Pencil
- Drill
- Masking tape
- 1/8", 3/16", 7/64" or 7/32" drill bit (According to wall)
- Measuring tape
- Level
- Clear silicone caulking
- Meter box
- File and metal saw

WARNING:

For optimum operation, it is important that the shower door be installed perfectly levelled on walls that are also perfectly leveled. Manipulate metal parts with care.

INSTRUCTIONS SPÉCIALES

SPECIAL INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS SPÉCIALES POUR INSTALLATION SUR DES ENCLOSES PRÉFABRIQUÉS.

Des structures de fibre de verre ou de plastique peuvent ne pas avoir la résistance nécessaire pour supporter votre porte de douche. Pour obtenir une installation sécuritaire de votre porte, il est important d'utiliser un cadrage de bois à l'arrière du rebord de votre enclos.

AVANT L'INSTALLATION :

Assurez-vous qu'un joint de silicone a été tiré entre les murs et la base de plastique.

SPECIAL INSTRUCTIONS FOR INSTALLATION IN PREFABRICATED STALLS.

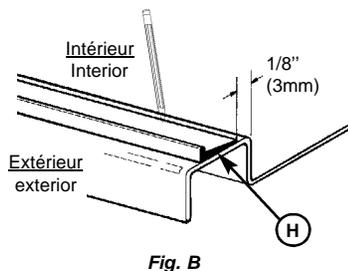
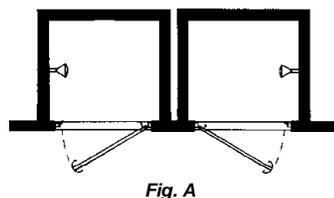
Fiberglass or acrylic construction may not be of sufficient strength to support your shower door enclosure. To provide for a secure mounting of this door it is important that you use wood framing behind the face edge of your stall. Apply a bead of silicone between walls and base of stall.

BEFORE INSTALLATION :

Wall and base joints must be siliconed properly.

ÉTAPE 1 - Porte réversible

- I. Déterminez le sens d'ouverture de la porte (votre porte est réversible). Le pivot doit être du côté opposé à la pomme de douche. **Fig. A**
- II. Marquez l'emplacement du seuil (H) à 1/8" (3mm) du rebord intérieur de la douche. **Fig. B**



STEP 1 - Reversible door

- I. Decide from which direction the door will open (this door is reversible). The pivot has to be at the opposite side of the shower head. **Fig. A**
- II. Mark sill (H) location 1/8" away from the interior edge of the shower stall. **Fig. B**

MAAX n'est pas responsable des coûts, dommages ou réclamations résultant de l'achat de produits qui ne conviendraient pas aux ouvertures ou aux structures existantes. MAAX n'est pas responsable des coûts, dommages ou réclamations résultant de vices qui auraient pu être découverts, réparés ou évités dans le cadre d'une inspection ou d'une vérification antérieure à l'installation.

MAAX n'est aucunement responsable des blessures corporelles, du décès d'une personne, des dommages directs, particuliers, accessoires ou indirects, de la perte de temps ou de profit, des incon vénients, des frais accessoires, des coûts de main d'œuvre ou de matériel ou de tout autre coût résultant de l'utilisation du produit ou de l'équipement ou relatif à l'application de la présente garantie ou résultant du retrait ou du remplacement de tout produit, élément ou pièce faisant l'objet de la présente garantie.

À MOINS D'INDICATION CONTRAIRE AUX PRÉSENTES, MAAX N'OFFRE AUCUNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, NI AUCUNE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTABILITÉ À UN USAGE PARTICULIER OU DE CONFORMITÉ À UN CODE.

Dans tous les cas, MAAX ne peut être tenue responsable de tout montant excédant le prix d'achat du produit déboursé par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur.

Restrictions commerciales

En plus des conditions et restrictions mentionnées ci-dessus, la période de garantie relative à tout produit installé dans le cadre d'une application commerciale ou utilisé dans le cadre d'une entreprise commerciale est de un (1) an à compter de la date d'achat originale par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur auprès d'un détaillant autorisé. MAAX n'est pas responsable de la perte d'usage ou de profit dans aucune circonstance. Si le produit est utilisé dans le cadre d'un étalage, la période de garantie commence au moment où le produit est mis en montre.

La présente garantie accorde des droits spécifiques au propriétaire/utilisateur, et le propriétaire/utilisateur peut jouir d'autres droits pouvant varier d'un État ou d'une province à l'autre.

Garantie de service

Pour se prévaloir du service offert en vertu de la présente garantie pendant les heures normales d'ouverture, communiquer avec le détaillant ou le distributeur qui a vendu le produit, ou encore avec MAAX directement.

MAAX honorera la garantie de service décrite ci-dessus aux conditions suivantes : la défaillance est d'une nature ou d'un type couvert par la garantie; l'utilisateur a informé un agent autorisé de MAAX ou un représentant du service de la garantie de la nature du problème durant la période de la garantie; une preuve concluante (p. ex., une preuve d'achat ou d'installation) de ce qui précède est fournie par l'utilisateur, démontrant que la défaillance est survenue ou a été découverte pendant la période de garantie; une personne autorisée d'un service indépendant ou un représentant de la compagnie a eu la permission d'inspecter le produit pendant les heures normales d'ouverture, dans un délai raisonnable après le signalement du problème par l'utilisateur.

L'obligation de MAAX en vertu de la garantie cesse au moment où MAAX fournit le remplacement ou la réparation. Le refus du client d'accepter cette mesure met un terme à l'obligation de MAAX en vertu de la garantie.

Les produits MAAX sont certifiés par un ou plusieurs des organismes de certification suivants :

- | | |
|------------------|------------------|
| - CSA | - UL |
| - IAPMO | - ULI |
| - INTERTEK (ETL) | - WARNOCK HERSEY |
| - US TESTING | - NAHB |



Certains modèles sont en attente de certification.

MAAX ou un organisme de certification peut annuler une certification sans préavis.

GARANTIE

Garantie limitée

MAAX offre la garantie limitée expresse suivante sur chacun de ses produits. Cette garantie s'adresse uniquement au propriétaire/utilisateur original pour un usage personnel domestique. Des restrictions additionnelles s'appliquent aux utilisations commerciales.

MAAX garantit **les produits en acrylique** contre tout défaut de matériel ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pour une période de vingt (20) ans à compter de la date d'achat originale du produit par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur auprès d'un détaillant autorisé.

MAAX garantit **les miroirs et les composants électriques** contre tout défaut de matériel ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pour une période de deux (2) ans à compter de la date d'achat originale du produit par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur auprès d'un détaillant autorisé.

MAAX garantit **les portes de douches** contre tout défaut de matériel ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pour une période de dix (10) ans à compter de la date d'achat originale du produit par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur auprès d'un détaillant autorisé.

MAAX garantit **les pharmacies** contre tout défaut de matériel ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pour une période de dix (10) ans à compter de la date d'achat originale du produit par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur auprès d'un détaillant autorisé.

MAAX procédera à la réparation ou au remplacement (avec un produit de même valeur), à sa discrétion, de tout produit dont le défaut sera rapporté au détaillant autorisé ou à MAAX durant la période de garantie. Cette garantie s'applique au propriétaire/utilisateur original et n'est pas transférable à un propriétaire subséquent.

Ni le distributeur, ni le concessionnaire autorisé MAAX ni personne d'autre n'est autorisé à faire d'affirmations, de représentations ou de garanties autres que celles stipulées aux présentes; les affirmations, représentations et garanties contrevenant à cette interdiction ne sauraient s'appliquer à MAAX ni à personne d'autre.

MAAX se réserve le droit de modifier cette garantie en tout temps; il est entendu que de telles modifications ne changeront pas les conditions de la garantie applicable au moment de la vente des produits en cause.

EN VIGUEUR LE 1er JANVIER 2004

RESTRICTIONS

La présente garantie ne s'applique pas dans le cas d'utilisations ou d'opérations non conformes ou incorrectes, de bris ou de dommages causés par la faute, la négligence, l'abus, le mauvais emploi, le mauvais usage, le mauvais entretien, l'altération ou l'altération du produit, de même que par la corrosion chimique ou naturelle, le feu, l'inondation, les catastrophes naturelles ou tout autre cas fortuit.

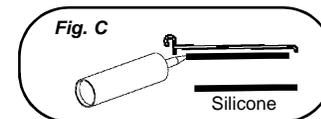
Le propriétaire/utilisateur du produit visé par la présente garantie est entièrement responsable de l'installation et du branchement approprié de l'appareil. MAAX ne procède pas à l'installation, n'engage pas d'entrepreneur à cet effet ni ne supervise l'installation et, conséquemment, ne peut être tenue responsable de tout défaut, bris ou dommage causé directement ou indirectement de l'installation du produit ou résultant de celle-ci. Le propriétaire/utilisateur doit assurer un accès aux composants du produit tel que le décrit le guide d'installation afin que MAAX puisse exécuter la garantie spécifiée aux présentes. Si un tel accès n'existe pas, tous les coûts inhérents à son aménagement seront la responsabilité du propriétaire/utilisateur.

La présente garantie ne s'applique pas aux produits qui n'auraient pas été installés ou utilisés conformément aux instructions fournies par MAAX ainsi qu'à tout règlement ou loi applicable à de telles installations.

MAAX recommande fortement que ses produits, par exemple ses portes de douches, soient installés par des professionnels spécialisés en produits de salles de bains. L'installation d'une porte de douche par une personne inexpérimentée peut entraîner le bris d'une vitre et, par conséquent, des blessures.

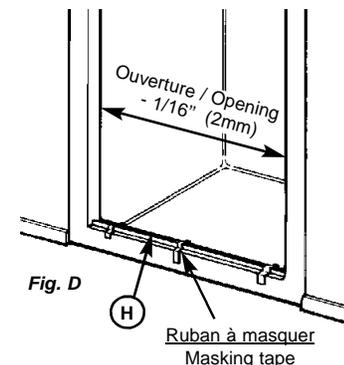
ÉTAPE 2 - Installation du seuil

- I. Mesurez l'ouverture de la porte sur la marque faite à l'étape 1.
- II. Coupez le seuil (**H**) 1/16" (2 mm) plus court que l'ouverture.
- III. Mettre un léger cordon de silicone dans les rainures sous le seuil. **Fig.C**
- IV. Installez (le rebord vers l'extérieur) et retenez en place à l'aide de ruban à masquer. **Fig.D**



STEP 2 - Sill installation

- I. Measure door opening along the mark made in step 1.
- II. Cut sill (**H**) 1/16" (2 mm) shorter than the opening.
- III. Apply a light bead of silicone to the grooves underneath the sill. **Fig.A**
- IV. Install (lip toward exterior) and hold in place with masking tape. **Fig.B**

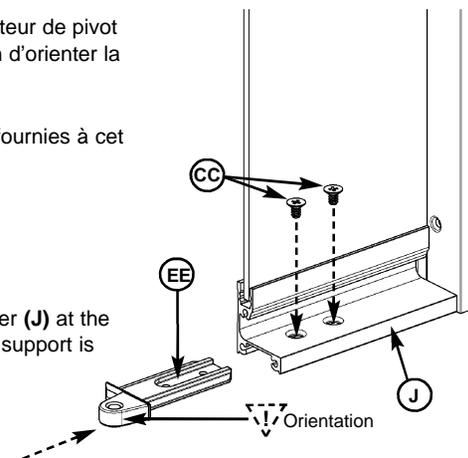


ÉTAPE 3 - Support de pivot en plastique

- I. Insérez un support de pivot (**EE**) dans le récepteur de pivot (**J**) du bas du montant de pivot en prenant soin d'orienter la tête de celui-ci tel qu'illustré.
- II. Fixez le support de pivot à l'aide des vis (**CC**) fournies à cet effet.

STEP 3 - Plastic pivot support

- I. Insert the pivot support (**EE**) into the pivot holder (**J**) at the bottom of the pivot jamb. Ensure that the pivot support is oriented as shown in the illustration.
- II. Fasten the pivot support with the appropriate screws (**CC**).



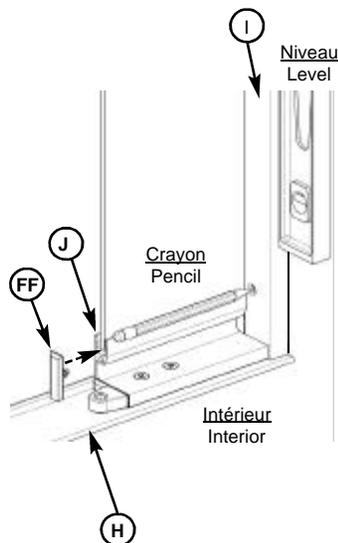
ÉTAPE 4 - Installation du panneau de pivot fixe

IMPORTANT: Avant de fixer le montant assurez-vous d'avoir un cadre de bois derrière votre mur afin de fixer solidement le montant. Si ce n'est pas le cas, nous suggérons de le fixer à l'aide d'aillettes en nylon ou à ressort ou utilisez les ancrages appropriés (cheville BB). Cela dans le but d'assurer un ancrage solide.

- I. Positionnez le montant de pivot (I) en le faisant prendre appui contre le rebord extérieur du seuil (H).
- II. Nivelez verticalement sur le mur de douche.
- III. Marquez l'emplacement des trous avec un crayon. Déplacer le montant mural (I), puis percer des trous aux marques.

Mèches: -Pour céramique: 7/32" (6mm) au carbure
-Pour plastique: 1/8" (3,2mm)
-Pour gypse : 3/16 (4,8mm)

- IV. Insérez les capuchons (FF) aux extrémités des deux récepteurs de pivot (J).
- V. Insérez les chevilles de plastique (BB) excepté les murs pré-fabriqués.
- VI. Vissez avec 3 vis (AA).



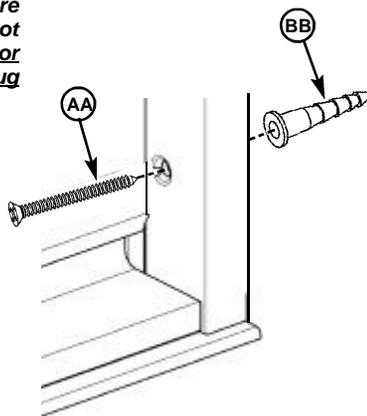
STEP 4 - Pivot panel installation

IMPORTANT: Before securing the wall jamb, make sure you have a wood structure behind your wall. If it is not the case, we suggest you fix the wall jamb with nylon or spring toggle bolts or use proper anchor hardware (plug BB). To ensure a solid wall anchoring

- I. Stand wall jamb (I) upright against the exterior lip of the sill (H).
- II. Level vertically on the shower wall.
- III. Mark holes and side locations with pencil. Remove wall jamb (I) and drill holes at marked locations.

Drill bits: -For ceramic tile wall: 7/32" (6mm) carbide
-For plastic wall: 1/8" (3,2mm)
-For dry wall : 3/16 (4,8mm)

- IV. Insert the two plastic caps (FF) at the extremity of the two pivot holders (J).
- V. Insert plastic plug (BB) except for prefab walls.
- VI. Fasten with three screws (AA).



STEP 10 - Silicone

- I. Apply silicone at the bottom as shown. (Exterior only)
- II. Allow 24 hours for silicone to cure before using.

NETTOYAGE

Les nettoyeurs ménagers liquides doux sont suffisants pour garder la surface propre et brillante (par exemple: IVORY LIQUIDE®). Rincez à fond et asséchez avec un chiffon propre.

ATTENTION: les détergents en poudre ou liquide abrasifs peuvent endommager les surfaces.

Ne jamais mettre une surface en contact avec des produits contenant de l'acétone (nettoyant de polis à angle), des solvants, des décapants, de l'essence, etc.

Enlevez la poussière grâce à un linge doux et humide.

Utilisez de l'alcool à friction pour enlever les taches de peinture, encre ou graisse, cela vous aidera aussi à enlever la pellicule de plastique.

Les égratignures et marques sont rarement visibles sur la surface et si elles devaient paraître, il serait facile de les enlever grâce à un polisseur liquide pour automobile.

TO CLEAN

Mild liquid household cleaners will keep the metal surface bright and clean (for example: LIQUID IVORY®). Rinse well and dry with a clean cloth.

CAUTION: powder detergents and liquid abrasive cleaners may damage surfaces.

Do not allow the surface to come into contact with products such as acetone (nail polish remover), dry cleaning solution, lacquer thinner, gasoline, etc.

Remove dust with a soft, damp cloth.

Clean grease, oil, paint and ink with rubbing alcohol. It will also help to remove the protective film on the acrylic.

Accidental scratches or water stains will rarely show, and if they do they can be easily removed with a liquid automobile polish.

ÉTAPE 8 - Joint d'étanchéité

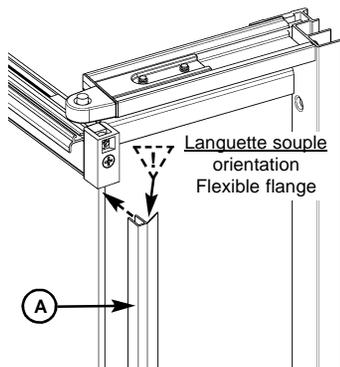
- I. Insérez le joint d'étanchéité (A) sur la bordure du verre de la porte. Prenez soin d'orienter la languette souple tel qu'illustré.

Note: La languette souple doit être positionnée contre le verre du panneau fixe.

STEP 8 - Water gasket

- I. Insert the water gasket (A) on the edge of door glass. Make sure to insert the gasket in the proper orientation as shown.

Note: The flexible flange should be oriented towards the fixed panel glass.

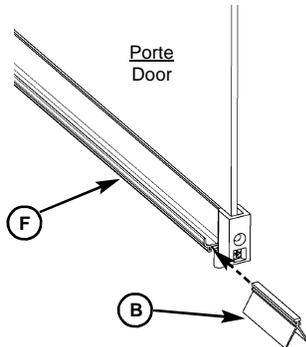


ÉTAPE 9 - Installation du déflecteur souple

- I. Insérez le déflecteur souple (B) dans le cadre du bas (F) de la porte et coupez l'excédent. Vous pouvez humecter le déflecteur pour faciliter l'insertion.

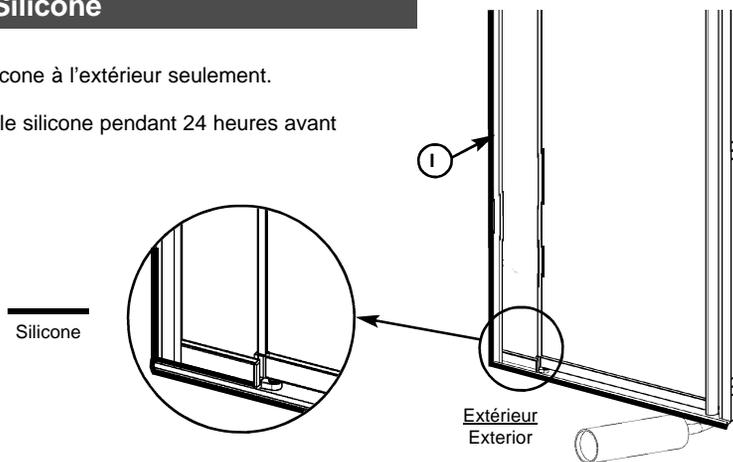
STEP 9 - Drip shield installation

- I. Insert plastic drip shield (B) into the bottom frame (F) of the door and cut surplus plastic. You can dampen the drip shield to facilitate insertion.



ÉTAPE 10 - Silicone

- I. Appliquez le silicone à l'extérieur seulement.
- II. Laissez sécher le silicone pendant 24 heures avant l'utilisation.



ÉTAPE 5 - Installation de la porte

- I. Mettez les rondelles (HH) dans l'axe de pivot du bas de la porte, retenez-les avec vos doigts et insérez l'axe dans le support de pivot (EE). **Fig. A**
- II. Tenez la porte légèrement inclinée et mettez en position l'autre support de pivot (EE) sur l'axe de pivot du haut de la porte.
- III. Redressez la porte en insérant le support de pivot (EE) dans le récepteur de pivot (J). **Fig. B**
- IV. Fixez le tout avec deux vis (CC).

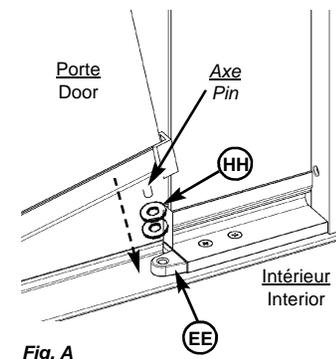


Fig. A

STEP 5 - Door installation

- I. Insert the washers (HH) into the pin of door panel, hold them with your fingers and then insert the pin into the lower pivot support (EE). **Fig. A**
- II. Hold the door slightly inclined, put the upper pivot support (EE) over the upper pin of door panel.
- III. As you straighten the door, insert the pivot support (EE) into the pivot holder (J). **Fig. B**
- IV. Fasten it with two screws (CC).

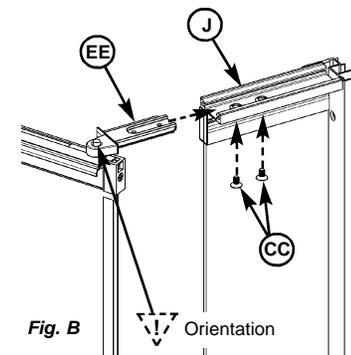
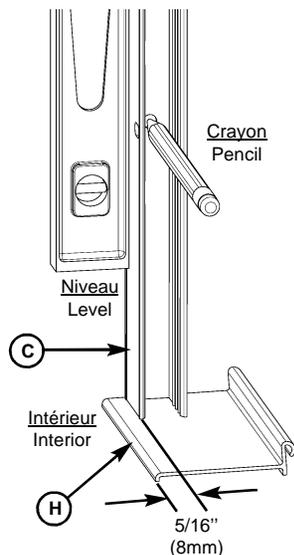


Fig. B

ÉTAPE 6 - Montant mural (côté percuteur)

IMPORTANT: Avant de fixer le montant assurez-vous d'avoir un cadre de bois derrière votre mur afin de fixer solidement le montant. Si ce n'est pas le cas, nous suggérons de le fixer à l'aide d'ailettes en nylon ou à ressort ou utilisez les ancrages appropriés (cheville BB). Cela dans le but d'assurer un ancrage solide.

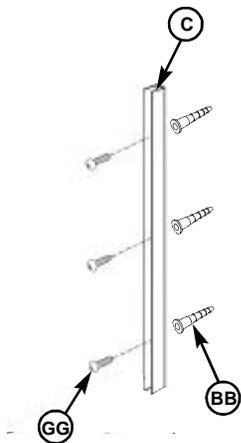
- I. Positionnez le montant mural (C) à environ 5/16" (8mm) de la bordure intérieure du seuil (H).
- II. Nivelez verticalement sur le mur de douche.
- III. Marquez l'emplacement des trous avec un crayon, déplacez le montant mural (C) et percez le mur vis-à-vis les marques.
- IV. Insérez les chevilles de plastique (BB) excepté les murs pré-fabriqués.
- V. Vissez avec 3 vis (GG).



STEP 6 - Wall jamb installation (striker side)

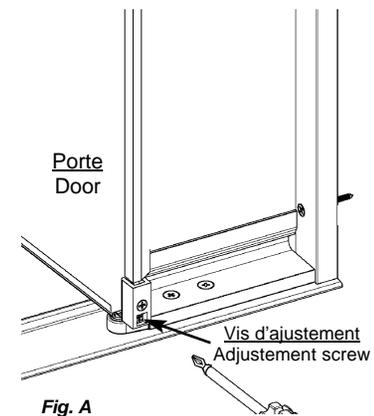
IMPORTANT: Before securing the wall jamb, make sure you have a wood structure behind your wall. If it is not the case, we suggest you fix the wall jamb with nylon or spring toggle bolts or use proper anchor hardware (plug BB). To ensure a solid wall anchoring

- I. Position the wall jamb (C) 5/16" (8mm) from the inside edge of the sill (H).
- II. Level vertically on the shower wall.
- III. Mark holes and side locations with pencil. Remove wall jamb (C) and drill holes at marked locations.
- IV. Insert plastic plug (BB) except for prefab walls.
- V. Secure with three screw (GG).



ÉTAPE 7 - Installation du montant percuteur

- I. Inclinez légèrement la porte vers l'intérieur à l'aide des vis d'ajustement pour permettre l'écoulement de l'eau à l'intérieur de la douche. Fig.A
- II. Insérez le percuteur (D) à l'intérieur du montant (C) tel qu'illustré. Fig. B
- III. Fermez la porte et ajustez le percuteur de façon à ce qu'il soit parallèle à celle-ci, en laissant un espace de 1/16" (2mm) entre les deux. Fig.C
- IV. Marquez l'emplacement des trous sur le percuteur (D) (intérieur de la douche) et percez seulement la première paroi de celui-ci. Utilisez une mèche de 7/64" (3,2mm).
- V. Fixez à l'aide de trois vis (DD) fournies à cet effet. Fig. B



STEP 7 - Striker installation

- I. Slightly incline the door towards the inside using adjustment screws to permit proper water evacuation. Fig.A.
- II. Insert the striker (D) inside the wall jamb (C) as shown. Fig. B
- III. Close the door and adjust the striker, leaving a 1/16" (2mm) gap between the striker and the pull frame. Fig.C
- IV. Mark hole locations on the striker (interior of the shower) and drill through the first wall of the striker (D) only. Use a 7/64" (3,2mm) drill bit.
- V. Fasten it with three screws (DD).

